

The Honourable Senator Macdonald, P.C., laid on the Table, the following:—

Capital Budget of the National Harbours Board for the year ending December 31, 1963, pursuant to section 80(2) of the *Financial Administration Act*, Chapter 116, R.S.C., 1952, together with a copy of Order in Council P.C. 1963-1122, dated July 25, 1963, approving same. (English text).

Report of the Dominion Coal Board for the year ended March 31, 1963, pursuant to section 15 of the *Dominion Coal Board Act*, Chapter 86, R.S.C., 1952. (English text).

Report entitled: *Private and Public Investment in Canada—Outlook 1963, Mid-Year Review*. (English and French texts).

Pursuant to the Order of the Day, the Honourable Senator Macdonald, P.C., moved, seconded by the Honourable Senator Vaillancourt, that the Bill C-91, intituled: "An Act to amend the Senate and House of Commons Act and the Members of Parliament Retiring Allowances Act", be read the third time.

After debate, and—

The question being put on the motion, it was—  
Resolved in the affirmative.

The Bill was then read the third time.

The question was put whether this Bill shall pass.  
It was resolved in the affirmative.

Ordered, That a Message be sent to the House of Commons to acquaint that House that the Senate have passed this Bill without amendment.

Pursuant to the Order of the Day, the Honourable Senator Willis moved, seconded by the Honourable Senator Beaubien (*Bedford*), that the Bill S-34, intituled: "An Act respecting The National Life Assurance Company of Canada", be read the third time.

The question being put on the motion, it was—  
Resolved in the affirmative.

The Bill was then read the third time.

The question was put whether this Bill shall pass.  
It was resolved in the affirmative.

Ordered, That the Clerk do go down to the House of Commons and acquaint that House that the Senate have passed this Bill to which they desire their concurrence.

Pursuant to the Order of the Day, the Senate proceeded to the consideration of the report of the Standing Committee on Banking and Commerce with respect to the Bill S-33, intituled: "An Act respecting The Canada Accident and Fire Assurance Company".

The Honourable Senator Hugessen moved, for the Honourable Senator Gouin, seconded by the Honourable Senator Lambert, that the report be adopted now.